

《习近平谈治国理政》第二卷泰文版推介会在泰国举行

本报曼谷12月2日电 (记者刘慧)《习近平谈治国理政》第二卷泰文版推介会日前在泰国国家发展管理学院举行,中泰两国各界代表120余人与会。

泰国总理兼商务部长普坦·威乍耶猜在推介会上表示,习近平主席的治国理政思想为推动人类社会进步作出巨大贡献,相信《习近平谈治国理政》第二卷泰文版的发行将进一步促进泰中两国治国理政经验的互学互鉴。

中国外文局副局长刘大为在推介会上表示,期待《习近平谈治国理政》第二卷泰文版的翻译出版能为泰国读者提供思想启迪,希望两国不断丰富

“中泰一家亲”的时代内涵,为谱写全面战略合作伙伴新篇章、携手共建中泰命运共同体汇聚智慧与力量。

中国驻泰国大使韩志强在致辞中表示,《习近平谈治国理政》泰文版将成为泰国读者了解中国道路的窗口,是读懂中国智慧的钥匙,是中泰互信互利、共同进步的连心锁,将为推动构建中泰命运共同体提供丰富的思想和理论基础。

泰国前副总理、泰中文化促进委员会主席披尼·扎禄颂巴表示,泰中双方就《习近平谈治国理政》第二卷泰文版的翻译出版合作是“泰中一家亲”精神在新时期的重要实践,将推动两国治国

理政经验的互学互鉴。

《习近平谈治国理政》第二卷泰文版主要译者、泰中“一带一路”合作研究中心主任威伦·披差翁帕迪在发言中表示,习近平主席的治国理政思想为发展中国家解决贫困问题、迈向现代化、参与全球治理提供了全新选择和路径,为世界和平与发展贡献了东方智慧。

《习近平谈治国理政》第二卷泰文版由中国外文出版社与泰中“一带一路”合作研究中心合作翻译,将于近日正式出版发行。

此次推介会由中国外文局、中国驻泰国大使馆主办,中国外文出版社、泰国泰中“一带一路”合作研究中心承办。

习近平向2023年“读懂中国”国际会议(广州)致贺信

新华社北京12月2日电 12月2日,国家主席习近平向2023年“读懂中国”国际会议(广州)致贺信。

习近平表示,当前,世界经济复苏乏力,地缘冲突不断加剧,人类又一次站在历史的十字路口,我们更需要携手应对各种全球性挑战,促进全球共同发展、增进全人类福祉。

习近平指出,读懂中国,关键要读懂中国式现代化。今天,中国正在以中国式

现代化全面推进强国建设、民族复兴伟业,推动构建人类命运共同体,中国的前途命运和人类的前途命运紧密联系在一起。我们坚持以高水平开放促进高质量发展,持续打造市场化、法治化、国际化营商环境,稳步扩大规则、规制、管理、标准等制度型开放。我们坚定不移致力于扩大同各国利益的汇合点,不断以中国新发展为世界带来新动力、新机遇。中国期待同各国携手努力,实现和

平发展、互利合作、共同繁荣的世界现代化。希望与会嘉宾为促进中国与世界的交流合作、实现共同发展繁荣、推动构建人类命运共同体贡献力量。

“读懂中国”国际会议由中国国家创新与发展战略研究会、中国人民外交学会、广东省人民政府联合主办,2日在广州开幕,主题为“百年变局下的中国新作为——扩大利益汇合点,构建命运共同体”。

以实际行动深化产业链供应链国际合作——写在首届中国国际供应链促进博览会闭幕之际

本报记者 罗珊珊 林丽娟 白真智

走进市场看信心

维护全球产业链供应链韧性和稳定是推动世界经济发展的重要保障,符合世界各国人民共同利益。

习近平总书记指出:“中国坚定不移维护产业链供应链的公共产品属性,保障本国产业链供应链安全稳定,以实际行动深化产业链供应链国际合作,让发展成果更好惠及各国人民。”

12月2日,首届中国国际供应链促进博览会在北京圆满闭幕。作为全球首个以供应链为主题的国家级展会,本届博览会展览总面积10万平方米,515家中外企业和机构参展,据不完全统计,共签署合作协议、意向协议200多项,涉及金额1500多亿元。

“链接世界,共创未来”,从核心原材料、关键元器件到整车产品,覆盖智能汽车产业全生命周期;从“田园”到“餐桌”的全链条农产品和服务;以“源网荷储”为逻辑,展示电源侧、电网侧、

负荷及储能侧等板块……在链博会上,能够看到经济发展环环相扣,全球产业链供应链密不可分。中国举办链博会,顺应时代呼唤,创造一个促进各方加强沟通、深化合作、共谋发展的国际化平台,以中国新发展为世界提供新机遇,以实际行动深化产业链供应链国际合作,为促进世界经济复苏和全球发展繁荣作出新的贡献。

推动产业智能化、绿色化、融合化发展

“会飞的电动汽车”具有自动驾驶、雷达避障等技术,全方位保障飞行安全;“小通诊所”可以提供慢病管理、医疗服务、康护服务、心理辅导等多元化服务……透过首届链博会可以看到,上中下游产业链你中有我、我中有你,全球创新要素集聚,共同推动产业智能化、绿色化、融合化发展。

数字技术快速发展,智能“链”突飞猛进。

在智能汽车链展区,一台重约21吨的智能航空食品专用车吸引眼球。这台看上去有点笨重的“大块头”实际上非常“聪明”,它的身上装了许多雷达,通过5G算法等技术实现无人驾驶和无人作业。

在数字科技链展区,南京钢铁集团常务副总裁徐晓春介绍:“我们通过数字化的方法,把生产全过程与客户的生产车间进行对接,产业链供应的总周期下降1/3,库存下降了1/2,这就是数字化带来的新优势。”

链博会上,许多传统制造企业以数字化发展赋能产业转型升级。“中国科技创新的步伐越来越快,我们也将加速人工智能等高科技在养殖业、营销等多领域的应用。”正大集团农牧食品企业相关负责人叶剑说。

低碳理念深入人心,绿色“链”已成趋势。

清洁能源链展区,风“吹”绿电来;绿色农业链展区,“绿智能牧场”源头减碳……链博会上,绿色发展理念随处可见。(下转第四版)

今年12月4日,是我国第十个国家宪法日。

1982年12月4日,五届全国人大五次会议通过现行宪法。2014年11月1日,十二届全国人大常委会第十一次会议通过《关于设立国家宪法日的决定》,将12月4日设立为国家宪法日。如今,以开展国家宪法日活动为载体,宪法日益走入日常生活、走进人民群众。时代越是发展,社会越是进步,人们就越发感受到宪法的力量和温度。

坚持依法治国首先要坚持依宪治国,坚持依法执政首先要坚持依宪执政。

党的十八大以来,以习近平同志为核心的党中央高度重视全面依法治国,从关系党和国家长治久安的战略高度来定位法治、布局法治、厉行法治,把全面依法治国纳入“四个全面”战略布局中来谋划、来推进,推动我国宪法制度建设和宪法实施取得历史性成就,为强国建设、民族复兴提供坚实法治保障。

维护宪法权威,就是维护党和人民共同意志的权威

国徽高悬,熠熠生辉。

2023年3月10日,在十四届全国人大一次会议第三次全体会议上,现场近3000名全国人大代表共同见证这一神圣时刻——

国家主席、中央军委主席习近平左手抚按宪法,右手举拳,庄严宣誓。铿锵有力的宣誓声响彻人民大会堂。

2018年,中华人民共和国历史上首次国家领导人宪法宣誓载入史册。如今,国家工作人员就职时进行宪法宣誓成为常态,激励和教育国家工作人员忠于宪法、遵守宪法、维护宪法,全面依法治国的步履更加坚实。

求木之长者,必固其根本;欲流之远者,必浚其泉源。

中国特色社会主义进入了新时代,对我们党推进全面依法治国特别是依宪治国、依宪执政提出了新的更高要求。

2012年12月4日,在首都各界纪念现行宪法公布施行30周年大会上,习近平总书记发表重要讲话指出:“维护宪法权威,就是维护党和人民共同意志的权威。捍卫宪法尊严,就是捍卫党和人民共同意志的尊严。保证宪法实施,就是保证人民根本利益的实现。”

时隔10年,2022年12月,习近平总书记发表署名文章《谱写新时代中国宪法实践新篇章——纪念现行宪法公布施行40周年》,全面回顾我国宪法制度建设和宪法实施取得的

为强国建设民族复兴提供坚实法治保障

写在第十个国家宪法日之际

本报记者 黄庆畅 张穗 元玉昆

历史性成就,深刻总结我国宪法制度建设的规律性认识,提出新时代新征程全面贯彻实施宪法的明确要求。

确立习近平新时代中国特色社会主义思想在国家政治和社会生活中的指导地位;把“中国共产党领导是中国特色社会主义最本质的特征”写入宪法总纲第一条;“健全社会主义法制”改为“健全社会主义法治”,从“制”到“治”,一字之变,意义重大……

2018年3月11日,《中华人民共和国宪法修正案》高票表决通过,如潮的掌声,在人民大会堂长时间响起。顺应时代要求和人民意愿,站在新的历史方位,将党和人民创造的新的伟大成就和宝贵经验及时载入庄严的宪法,为新时代坚持和发展中国特色社会主义、实现中华民族伟大复兴的中国梦提供坚实宪法保障。

宪法是治国安邦的总章程。党领导人民制定和完善宪法,就是要发挥宪法在治国理政中的重要作用。

在法治轨道上深化监察体制改革——2018年,宪法修正案通过不久,随着“中华人民共和国国家监察委员会”古铜色牌匾上的红绸布揭开,一个全新的反腐败工作机构挂牌成立。

民事权利保障开启崭新时代——翻开《中华人民共和国民法典》,开篇明义指出“根据宪法,制定本法”。作为新中国成立以来第一部以“法典”命名的法律,这部“社会生活的百科全书”,在公民权利保护方面积极落实宪法的规定,为公民权利提供更全面的保护。

“一国两制”实践的法治保障更加有力——面对香港局势动荡变化,依照宪法和基本法有效实施对特别行政区的全面管治权,制定实施香港特别行政区维护国家安全法,落实“爱国者治港”原则,香港局势实现由乱到治的重大转折。

……

党的二十大报告对新时代新征程党和国家事业发展作出全面部署,提出“更好发挥宪法在治国理政中的重要作用”“更好发挥法治固根本、稳预期、利长远的保障作用,在法治轨道上全面建设社会主义现代化国家”。

民惟邦本,本固邦宁。上海市市长宁区虹桥街道,是全国人大常委会法工委设立的首批基层立法联系点之一,是老百姓在家门口表达社情民意的国家立法“直通车”。

年过八旬的当地居民夏云龙回忆说,前几年对国歌法征求意见时,他在讨论会上提出了关于唱国歌的意见建议。(下转第二版)

丁薛祥出席“77国集团和中国”气候变化领导人峰会并致辞



本报迪拜12月2日电 (记者管克江、任皓宇)12月2日,习近平主席特别代表、中共中央政治局常委、国务院副总理丁薛祥出席在迪拜举行的“77国集团和中国”气候变化领导人峰会并发表致辞。

丁薛祥表示,在《巴黎协定》首次全球盘点的历史时刻,77国集团主席国古巴倡导举办此次峰会,意义重大。中国作为世界上最大的发展中国家,始终与广大发展中国家一路同行。习近平主席强调,“77国集团和中国”是发展中国家重要合作平台。这些年,中国积极稳妥推进碳达峰碳中和,在承担自身国际义务的同时,努力为发展中国家应对气候变化提供帮助。中国扎实推进应对气候变化南南合作和绿色“一带一路”建设,受到发展中国家普遍欢迎。(下转第三版)

12月2日,习近平主席特别代表、中共中央政治局常委、国务院副总理丁薛祥出席在迪拜举行的“77国集团和中国”气候变化领导人峰会并发表致辞。新华社记者 燕雁摄

本报北京12月2日电 (记者王观)

国家税务总局近日发布数据显示:今年1至10月,全国新增减税降费及退税缓费16607亿元,其中民营经济纳税人是税费优惠政策的主要受益对象,金额占比近75%,制造业及与之相关的批发零售业是享受优惠占比最大的行业,受益最为明显。

研发费用加计扣除政策是推进创新驱动发展的重要政策之一。近年来,我国不断优化研发费用加计扣除政策,今年将符合条件的企业研发费用加计扣除比例由75%统一提高到100%,并作为制度性安排长期实施。同时,新增

前10月新增减税降费及退税缓费超1.6万亿元

7月预缴申报期作为政策享受时点,引导企业更快更好加大研发投入。今年前三季度,共40.3万户企业提前享受研发费用加计扣除政策。

税务部门充分发挥税收大数据优势,8月以来持续开展政策精准推送超5亿次,从“政策找人”到“政策落地”全环节持续提升税务行政效能。

据介绍,税务部门将继续优化税费

新数据 新看点

成都积极推进智慧蓉城建设 治理更高效 城市更宜居

本报记者 温素威 王明峰

市内,约2100万常住人口安居乐业;地下,轨道交通和综合管廊稳定运行;云端,3115个政府信息系统高效便民……聚焦高效能治理,四川省成都市进行了有益探索。

党的十八大以来,习近平总书记高度重视社会治理,发表了一系列重要讲话,作出了一系列重要指示,为新时代加强和创新社会治理指明了前进方向、提供了根本遵循。

成都正加快建设践行新发展理念的公园城市示范区,并以智慧蓉城建设为牵引,以城市更新为途径,驱动城市治理模式变革,治理方式重塑、治理体系重构、治理能力升级,提升城市综合竞争力,推动城市高质量发展。

生活添幸福 产业增活力

“只要天晴,就常下楼,和邻居遛弯散步。”居民黄女士说,成都市成华区猛追湾街道电子科大东二院,像自己一样出来晒太阳的居民变多了。

黄女士所在的小区,当初没有电梯。随着大家对小区加装电梯的呼声越来越高,街道联合电子科技大学校方,开展电梯加装与老旧小区地下管线同步施工,还实施水电气、外立面、绿化、游园等方面的更新改造,老小区展新颜,居民生活品质得到提高。(下转第四版)



中老铁路 开通运营两周年

中老铁路12月3日迎来开通运营两周年。截至12月2日,中老铁路累计发送旅客2420万人次,发送货物2910万吨,其中跨境货物突破600万吨。黄金大通道效应日益凸显,为区域经济社会发展注入新活力。(相关报道见第二版) 图为复兴号列车在中老铁路元江特大桥上飞驰。 叶传增 殷学合摄影报道